



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2024 m. birželio 18 d.
(OR. en)

10541/24

Tarpinstitucinė byla:
2024/0104(NLE)

PROBA 23
AGRI 450
WTO 77

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS SPRENDIMAS dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Tarptautinės alyvuogių tarybos (TAT) narių taryboje, dėl dviejų analizės metodų ir TAT alyvuogių aliejaus ir alyvuogių išspaudų aliejaus prekybos standarto
----------	---

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2024/...

... m. ... d.

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi
Tarptautinės alyvuogių tarybos (TAT) narių taryboje,
dėl dviejų analizės metodų ir TAT alyvuogių aliejaus ir
alyvuogių išspaudų aliejaus prekybos standarto**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 207 straipsnio 4 dalies pirmą
pastraipą kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2015 m. Tarptautinis susitarimas dėl alyvuogių aliejaus ir valgomųjų alyvuogių (toliau – Susitarimas) Europos Sąjungos vardu buvo sudarytas Tarybos sprendimu (ES) 2019/848¹;
- (2) pagal Susitarimo 7 straipsnio 1 dalį, Tarptautinės alyvuogių tarybos narių taryba (toliau – Narių taryba) turi priimti sprendimus ir rekomendacijas dėl Susitarimo nuostatų taikymo;
- (3) savo 119-ojoje sesijoje, kuri vyks 2024 m. birželio 18–25 d., Narių taryba turi priimti sprendimą, kuriuo iš dalies keičiamas alyvuogių aliejaus ir alyvuogių išspaudų aliejaus prekybos standartas, sprendimą, kuriuo atnaujinami gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodai, ir sprendimą, kuriuos patikslinamas metodas, pagal kurį nustatomas riebalų rūgščių vašků ir etilo esterių kiekis taikant kapiliarinę dujų chromatografiją;
- (4) 119-ojoje sesijoje priimtinus Narių tarybos sprendimus nuodugniai apsvaustė Komisijos ir valstybių narių alyvuogių aliejaus sektoriaus mokslo ir technikos ekspertai. Šiais sprendimais bus prisidėta prie tarptautinio alyvuogių aliejaus standartų derinimo, be to, jais nustatyta sistema bus užtikrinta sąžininga konkurencija vykđant prekybą alyvuogių aliejaus sektoriaus produktais. Todėl Sąjunga šiems sprendimams turėtų pritarti ;

¹ 2019 m. gegužės 17 d. Tarybos sprendimas (ES) 2019/848 dėl 2015 m. Tarptautinio susitarimo dėl alyvuogių aliejaus ir valgomųjų alyvuogių sudarymo Europos Sąjungos vardu (OL L 139, 2019 5 27, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/848/oj>).

- (5) tikslinga nustatyti poziciją, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Narių taryboje, nes sprendimai, kuriuos ketinama priimti, bus privalomi Sąjungai vykdant tarptautinę prekybą su kitomis Tarptautinės alyvuogių tarybos (TAT) narėmis ir galės stipriai paveikti Sąjungos teisės aktų turinį, konkrečiai – su alyvuogių aliejumi susijusius prekybos standartus, kuriuos Komisija priėmė pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 1308/2013² 75 straipsnį;
- (6) jeigu sprendimų priėmimas 119-ojoje Narių tarybos sesijoje bus atidėtas dėl to, kad kai kurios narės negalės jam pritarti, šio sprendimo priede išdėstytos pozicijos Sąjungos vardu turėtų būti laikomasi taikant Narių tarybos sprendimų priėmimo pasikeičiant korespondencija procedūrą pagal Susitarimo 10 straipsnio 6 dalį, jei ta procedūra bus pradėta iki kitos eilinės Narių tarybos sesijos 2024 m. lapkričio mėn.;
- (7) tačiau Sąjungos atstovai narių taryboje turėtų galėti pritarti kitų TAT metodų ar dokumentų techniniams pakeitimams be papildomo Tarybos sprendimo, jei tie techniniai pakeitimai padaryti dėl pakeitimų, susijusių su prekybos standartu, gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodo ar metodo, pagal kurį nustatomas riebalų rūgščių vaškų ir etilo esterių kiekis taikant kapiliarinę dujų chromatografiją, persvarstymu;

² 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 (OL L 347, 2013 12 20, p. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/2023-01-01>).

- (8) siekiant apsaugoti Sąjungos interesus, Sąjungos atstovams Narių taryboje vis dėlto turėtų būti leista paprašyti atidėti sprendimų priėmimą iki kitos Narių tarybos sesijos, jei nauja mokslinė ar techninė informacija, pateikta prieš 119-ąją sesiją ar jos metu, galėtų turėti įtakos pozicijai, kurios turi būti laikomasi Sąjungos vardu,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi 2024 m. birželio 18–25 d. vyksiančioje Tarptautinės alyvuogių tarybos (TAT) Narių tarybos 119-ojoje sesijoje arba taikant Narių tarybos sprendimų priėmimo pasikeičiant korespondencija procedūrą, jei ji bus pradėta iki kitos eilinės jos sesijos 2024 m. lapkričio mėn., dėl sprendimų, kuriais iš dalies keičiamas alyvuogių aliejui ir alyvuogių išspaudų aliejui taikomas prekybos standartas, gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodas ir metodas, pagal kurį nustatomas riebalų rūgščių vaškų ir etilo esterių kiekis taikant kapiliarinę dujų chromatografiją, yra išdėstyta šio sprendimo priede.

2 straipsnis

Tačiau Sąjungos atstovai TAT narių taryboje (toliau – Narių taryba) gali pritarti kitų TAT metodų ar dokumentų techniniams pakeitimams be papildomo Tarybos sprendimo, jei tie techniniai pakeitimai daromi dėl pakeitimų, susijusių su alyvuogių aliejaus ir alyvuogių išspaudų aliejaus prekybos standarto ar susijusių su gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodu ir metodu, pagal kurį nustatomas riebalų rūgščių vaškų ir etilo esterių kiekis taikant kapiliarinę dujų chromatografiją.

3 straipsnis

Jei tikėtina, kad 1 straipsnyje nurodytai pozicijai turės įtakos nauja mokslinė ar techninė informacija, pateikta prieš 119-ąją Narių tarybos sesiją ar jos metu, Sąjungos atstovai prašo atidėti sprendimų, kuriais iš dalies keičiamas alyvuogių aliejui ir alyvuogių išspaudų aliejui taikomas prekybos standartas, gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodas ir metodas, pagal kurį nustatomas riebalų rūgščių vaškų ir etilo esterių kiekis taikant kapiliarinę dujų chromatografiją, priėmimą tol, kol remiantis naująja informacija bus nustatyta Sąjungos pozicija.

4 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė

PRIEDAS

Europos Sąjunga pritaria toliau nurodytiems TAT prekybos standarto ir analizės metodų pakeitimams 2024 m. birželio 18–25 d. vyksiančioje 119-ojoje TAT narių tarybos sesijoje arba taikant Narių tarybos sprendimų priėmimo pasikeičiant korespondencija procedūrą, jei ji bus pradėta iki kitos eilinės Narių tarybos sesijos 2024 m. lapkričio mėn.:

- persvarstyti alyvuogių aliejui ir alyvuogių išspaudų aliejui taikomą prekybos standartą COI/T.15/NC Nr. 3/ 19 red., siekiant įtraukti naują gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodo redakciją;
- persvarstyti metodą COI/T.20/Dok. Nr. 15/ 10 red. (Juslinė alyvuogių aliejaus analizė. Gryno alyvuogių aliejaus organoleptinio vertinimo metodas) remiantis degustavimo grupių ataskaitomis;
- patikslinti su rezultatų pateikimu susijusius metodo COI/T.20/Dok. Nr. 28/ 3 red. (Riebalų rūgščių vaškų ir etilo esterių kiekio nustatymas taikant kapiliarinę dujų chromatografiją) elementus.

Sąjungos atstovai TAT narių taryboje gali pritarti kitų TAT metodų ar dokumentų techniniams pakeitimams be papildomo Tarybos sprendimo, jei jie padaryti dėl pirmoje pastraipoje nurodytų pakeitimų.
